

развивающиеся страны, с тем чтобы в 1973 году был достигнут уровень, предусмотренный Советом управляющих на его тринадцатой сессии¹⁸.

*2106-е пленарное заседание
11 декабря 1972 года*

2969 (XXVII). Доклады Совета управляющих Программы развития Организации Объединенных Наций

Генеральная Ассамблея,

с удовлетворением принимает к сведению доклады Совета управляющих Программы развития Организации Объединенных Наций о работе его тринадцатой¹⁹ и четырнадцатой²⁰ сессий.

*2109-е пленарное заседание
14 декабря 1972 года*

2970 (XXVII). Программа добровольцев Организации Объединенных Наций

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 2659 (XXV) от 7 декабря 1970 года, в соответствии с которой она учредила в рамках системы Организации Объединенных Наций Программу добровольцев Организации Объединенных Наций, а также на свою резолюцию 2810 (XXVI) от 14 декабря 1971 года,

выражая удовлетворение усилиями, направленными на осуществление ее резолюции 2659 (XXV),

принимая к сведению решение, принятое Экономическим и Социальным Советом на его пятьдесят третьей сессии²¹,

с удовлетворением отмечая заявление Координатора Программы добровольцев Организации Объединенных Наций²²,

будучи убеждена в том, что Программа добровольцев Организации Объединенных Наций располагает возможностями оказания ценных услуг для удовлетворения потребностей развития развивающихся стран и особенно наименее развитых среди них,

вновь подтверждая, что вовлечение молодежи в коллективные усилия системы Организации Объединенных Наций будет содействовать международному взаимопониманию и сотрудничеству между странами,

1. с удовлетворением принимает к сведению доклад Генерального секретаря о Программе

¹⁸ См. Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, пятьдесят третья сессия, Дополнение № 2 (E/5092).

¹⁹ Там же.

²⁰ Там же, Дополнение № 2A (E/5185/Rev.1).

²¹ Там же, Дополнение № 1 (E/5209), Другие решения.

²² См. Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, двадцать седьмая сессия, Второй комитет, 1478-е заседание, пункты 68—78.

добровольцев Организации Объединенных Наций²³ и выражает удовлетворение прогрессом, достигнутым Программой;

2. выражает признательность Администратору Программы развития Организации Объединенных Наций за принимаемые им меры по предоставлению бесплатных услуг добровольцев через посредство проектов, осуществляемых с помощью Организации Объединенных Наций, наименее развитым странам в рамках ориентировочных плановых заданий;

3. предлагает Администратору Программы развития Организации Объединенных Наций, а также Совету управляющих Программы и далее оказывать Программе добровольцев Организации Объединенных Наций всю возможную помощь с тем, чтобы обеспечить ее постепенное включение в проекты, осуществляемые с помощью Организации Объединенных Наций, и сделать эту Программу полностью действующей;

4. предлагает Администратору Программы развития Организации Объединенных Наций и заинтересованным специализированным учреждениям и организациям системы Организации Объединенных Наций, а также представителям-резидентам Программы развития Организации Объединенных Наций шире использовать, с согласия заинтересованных стран, добровольцев Организации Объединенных Наций в проектах, осуществляемых с помощью Организации Объединенных Наций, и координировать всю деятельность добровольцев в рамках проектов, осуществляемых с помощью Организации Объединенных Наций, с Координатором Программы добровольцев Организации Объединенных Наций;

5. просит правительства, международные организации и отдельных лиц всеми возможными средствами вносить свой вклад в Специальный добровольный фонд для добровольцев Организации Объединенных Наций;

6. предлагает Координатору Программы добровольцев Организации Объединенных Наций приложить новые усилия для более широкого набора добровольцев из развивающихся стран;

7. просит Генерального секретаря и Администратора Программы развития Организации Объединенных Наций через Совет управляющих Программы и Экономический и Социальный Совет представить Генеральной Ассамблее на ее двадцать восьмой сессии доклад о прогрессе, достигнутом в осуществлении положений настоящей резолюции.

*2109-е пленарное заседание
14 декабря 1972 года*

2971 (XXVII). Специальные меры в связи с особыми нуждами развивающихся стран, не имеющих выхода к морю

Генеральная Ассамблея,

²³ E/5146.

ссылаясь на резолюцию 63 (III) от 19 мая 1972 года, принятую Конференцией Организации Объединенных Наций по торговле и развитию на ее третьей сессии²⁴, о специальных мерах в связи с особыми нуждами развивающихся стран, не имеющих выхода к морю,

признавая, что положение развивающихся стран, не имеющих выхода к морю, в частности в связи с высокими транспортными расходами, слабым развитием их инфраструктуры, недостаточными и малоприспособленными средствами транспорта, складскими помещениями и портовыми сооружениями в большинстве стран транзита и неблагоприятным изменением транспортных тарифов и пошлин, является фактором, серьезно сдерживающим расширение их торговли и экономическое развитие,

признавая необходимость в том, чтобы международное сообщество и заинтересованные международные организации предприняли скоординированные действия, дабы обеспечить более правильное отношение к развивающимся странам, не имеющим выхода к морю,

признавая, что инвестиции в области транспорта часто обуславливают решения об инвестициях в других областях,

сознавая срочную необходимость в том, чтобы национальные и международные финансовые учреждения уделяли соответствующее внимание особым потребностям развивающихся стран, не имеющих выхода к морю, оказывая достаточную финансовую и техническую помощь для осуществления проектов, направленных на развитие или улучшение и обслуживание инфраструктуры транспорта и связи, в которых нуждаются эти страны,

ссылаясь на соответствующие положения Международной стратегии развития на второе Десятилетие развития Организации Объединенных Наций²⁵, рекомендующие оказывать финансовую и/или техническую помощь этим странам, в частности в отношении всех видов инфраструктуры,

1. просит развитые страны, Программу развития Организации Объединенных Наций и другие компетентные международные организации оказывать техническую и/или финансовую помощь развивающимся странам, не имеющим выхода к морю, для проведения исследования возможностей и инвестиций, направленных на содействие, по их просьбе, их экономическому развитию, применительно к их особому географическому положению, и просит Генерального секретаря периодически представлять доклады Генеральной Ассамблее через Экономический и Социальный Совет;

²⁴ См. Документы Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию, третья сессия, т. I, Доклад и приложения (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.73.II.D.4), приложение I.A.

²⁵ Резолюция 2626 (XXV).

2. просит далее Программу развития Организации Объединенных Наций в тесном сотрудничестве с Организацией Объединенных Наций по промышленному развитию предпринять оперативную деятельность в области промышленных исследований, с тем чтобы оказать этим странам, по их просьбе, помощь на национальной, субрегиональной или региональной основе в оценке структуры, функционирования, возможностей развития и их будущих потребностей в области промышленного развития, уделив особое внимание конкретным отраслям промышленности, указанным в пункте 3 резолюции 63 (III) Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию;

3. предлагает Экономическому и Социальному Совету в консультации с соответствующими организациями в рамках системы Организации Объединенных Наций изучить целесообразность и возможность создания, включая пути и средства, специального фонда для покрытия дополнительных транспортных расходов развивающихся стран, не имеющих выхода к морю, и представить результаты этого исследования Генеральной Ассамблее на ее двадцать восьмой сессии.

2109-е пленарное заседание
14 декабря 1972 года

2972 (XXVII). Пересмотр критериев расчета ориентировочных плановых заданий

Генеральная Ассамблея,

рассмотрев доклад Совета управляющих Программы развития Организации Объединенных Наций о его четырнадцатой сессии²⁶,

принимая к сведению доклад Рабочей группы Совета управляющих по пересмотру критериев, которыми следует руководствоваться при расчете ориентировочных плановых заданий, и поправки к нему²⁷,

отмечая также прения в Совете управляющих на его четырнадцатой сессии по пересмотру критериев, которыми следует руководствоваться при расчете ориентировочных плановых заданий,

признавая трудность разработки новой общей системы, рассчитанной на обеспечение равенства в распределении ресурсов Программы развития Организации Объединенных Наций среди всех получающих помощь стран, вследствие чего необходимо проводить дальнейшее изучение этого вопроса,

будучи убеждена в том, что существует настоятельная необходимость разработки возможно более справедливой и равноправной новой общей системы, для которой должны быть характерны разумная степень стабильности и дол-

²⁶ Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, пятьдесят третья сессия, Дополнение № 2A (E/5185/Rev.1).

²⁷ Там же, пункты 96 и 97.